

## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Компрессорный ингалятор  
Модель OMRON CX<sup>PRO</sup> (NE-C18/EN)



**PGT**  
ME20

### **ВНИМАНИЕ:**

*Прежде чем начать эксплуатацию прибора,  
пожалуйста, внимательно прочитайте это Руководство,  
чтобы правильно использовать все его возможности.  
Обязательно сохраните это Руководство.*

**При покупке требуйте правильного заполнения гарантийного талона!**

***Благодарим Вас за покупку!***

## СОДЕРЖАНИЕ

Общие сведения .....	3
Меры предосторожности .....	4
Комплекующие ингалятора OMRON CX <sup>PRO</sup> .....	5
Набор небулайзерной камеры OMRON JetAIR <sup>plus</sup> .....	6
Части прибора, которые можно приобрести дополнительно .....	6
Проведение ингаляции при помощи ингалятора OMRON CX <sup>PRO</sup> .....	6
Очистка и дезинфекция .....	8
Уход и хранение .....	9
Замена фильтра .....	9
Проблемы, которые могут возникнуть при эксплуатации прибора, и способы их разрешения .....	9
Технические характеристики .....	10
Адреса региональных торговых представительств и центров технического обслуживания OMRON в России .....	12
Гарантийный талон .....	между 8–9

Компания OMRON ведет свою историю с 1933 года. Сегодня она входит в десятку крупнейших японских фирм и насчитывает около 100 подразделений по всему миру.

OMRON — официальный спонсор Всемирной Лиги Гипертонии, мировой лидер по производству приборов для измерения артериального давления (тонометров).

### Медицинские приборы OMRON:

- **тонометры** для домашнего контроля артериального давления;
- **небулайзеры** для лечения заболеваний органов дыхания;
- **медицинские массажеры**;
- **медицинские электронные термометры**;
- **определители жировых отложений**;
- **шагомеры**

заслужили самые добрые отзывы как за рубежом, так и в России (в том числе у врачей Медицинской Академии им. И. М. Сеченова, Детской клинической больницы № 13 им. Н. Ф. Филатова, Центрального Военного Туберкулезного госпиталя).

**Будьте здоровы вместе с OMRON!**

### Уважаемые покупатели!

Благодарим Вас за покупку Ингалятора OMRON CX<sup>PRO</sup>. Приобретая Ингалятор OMRON CX<sup>PRO</sup>, Вы делаете выбор в пользу высококачественного современного прибора.

В процессе его разработки особое внимание было уделено надежности, удобству и простоте использования.

### Перед использованием прибора, пожалуйста, внимательно прочитайте это Руководство.

Если у Вас возникнут какие-либо вопросы относительно использования прибора, пожалуйста, свяжитесь с представителем OMRON по адресу, указанному на последних страницах этого Руководства.

**Мы будем рады Вам помочь.**

## ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

Ингалятор OMRON CX<sup>PRO</sup> — прибор, предназначен для распыления медицинских растворов при лечении астмы, хронических бронхитов и других заболеваний дыхательных путей. Этот прибор подходит для распыления стандартизированных жидких медицинских растворов. Однако, Вы должны использовать только тот препарат и в том количестве, которое назначил Ваш лечащий врач.

Современная система распыления, используемая в приборе OMRON CX<sup>PRO</sup>, позволяет создавать частицы аэрозоля чрезвычайно малого размера, поэтому лекарственный препарат быстро и эффективно достигает верхних и нижних дыхательных путей. Благодаря наличию в небулайзерной камере клапанов вдоха и выдоха количество поступающего в легкие препарата максимально, а остаток лекарственного препарата минимален.

Ингалятор OMRON CX<sup>Pro</sup> подходит для проведения ингаляционных процедур в домашних условиях и больнице.

### ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ МЕДИЦИНСКИХ РАСТВОРОВ

*В небулайзер (резервуар для медикаментов) необходимо заливать только стандартные жидкие лекарственные растворы, предназначенные для небулизации.*

*Не допускается применять лекарственные растворы, содержащие эфир, масла и другие экстрактивные вещества.*

*Для получения более полной информации о применении медицинских растворов необходимо проконсультироваться с врачом-пульмонологом или связаться с представителем фирмы OMRON по адресу, указанному в конце данного Руководства. (см. стр. 12). Будем рады Вам помочь!*

### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

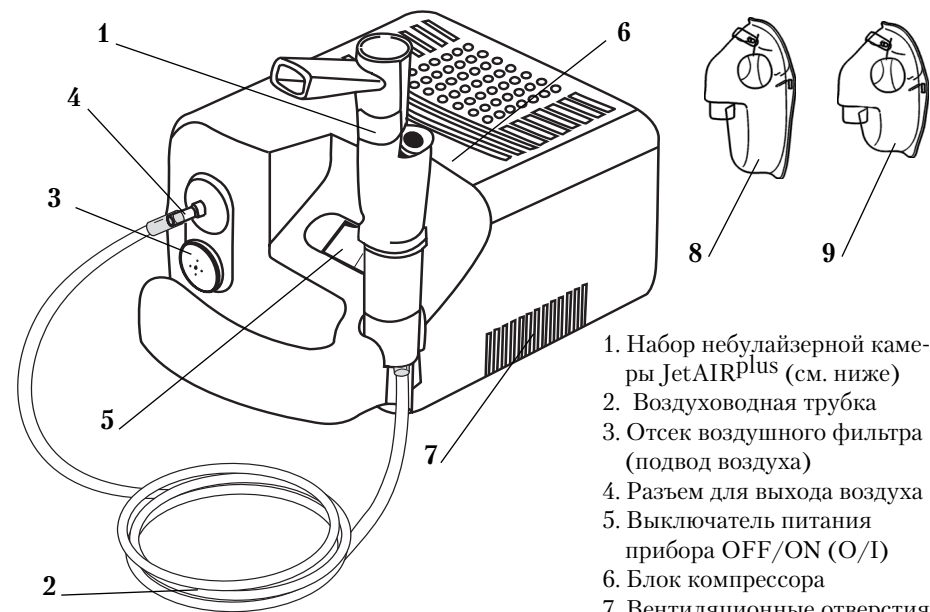
**Пожалуйста, внимательно прочтите приведенные ниже рекомендации, так как они содержат сведения по правильному и безопасному включению, установке и использованию Вашего ингалятора.**

- Храните это Руководство в доступном месте, чтобы иметь возможность воспользоваться им при эксплуатации прибора.
- Вскрыв упаковку прибора, сразу же проверьте, не имеет ли он видимых повреждений или дефектов. В частности, убедитесь в отсутствии сколов на пластиковом корпусе прибора, которые могут привести к повреждению расположенных внутри электрических компонентов Ингалятора. В случае обнаружения дефектов, а также если Вы сомневаетесь в исправности прибора, обратитесь непосредственно к дилеру компании OMRON.
- Используйте ингалятор только по его прямому назначению — для ингаляционной терапии. Любые другие варианты использования прибора являются недопустимыми и потому представляют опасность. Изготовитель не несет ответственности за любые повреждения прибора, полученные в результате его неправильного использования.
- Не оставляйте прибор без присмотра и не позволяйте пользоваться им самостоятельно немощным людям и детям.
- Ингалятор не содержит деталей, которые могут быть отремонтированы пользователем самостоятельно. Не производите смазку внутренних частей прибора. Никогда не вскрывайте прибор.
- Перед началом использования прибора убедитесь, что его электрические характеристики, приведенные на нижней стороне устройства, соответствуют напряжению и частоте, обеспечиваемыми Вашей электросетью.
- Всегда отсоединяйте прибор от электросети, когда Вы не пользуетесь им, а также при очистке ингалятора.
- Прибор не является водонепроницаемым, поэтому НИКОГДА не касайтесь его влажными руками. Не используйте прибор во время принятия ванны или душа. Никогда не погружайте прибор в воду. Если все же такой инцидент произошел, не касаясь прибора, прежде всего, выньте его вилку из силовой розетки. После того как Вы вынете прибор из воды, ни в коем случае не включайте его вновь. Свяжи-

тесь с представителем компании OMRON или с ближайшим сервисным центром для проверки работоспособности прибора.

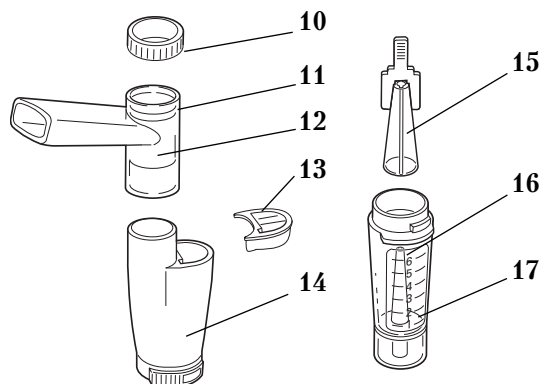
- Прежде чем вынуть вилку прибора из силовой розетки, выключите прибор.
- Не пользуйтесь прибором в помещениях, где производилось распыление легковоспламеняемых анестезирующих составов, таких, как кислород или закись азота.
- Не допускайте соприкосновения силового кабеля прибора с источниками тепла или нагретыми поверхностями.
- Если у Вас возникли сомнения в исправности Ингалятора или его силового кабеля, а также при возникновении сбоев в работе прибора, немедленно выньте вилку прибора из розетки и прекратите его использование. Свяжитесь с представителем компании OMRON или с ближайшим сервисным центром для проверки работоспособности прибора
- При замене комплекта Ингалятора и воздушного фильтра, убедитесь, что они изготовлены компанией OMRON. Серийные номера частей прибора, подлежащих замене, приведены в данном Руководстве.
- Не перекрывайте вентиляционные отверстия, расположенные на правой/левой сторонах блока компрессора.
- Устанавливайте компрессор на ровную горизонтальную поверхность.
- Несмотря на то, что данный Ингалятор изготовлен в полном соответствии с Директивой EMC (Электромагнитная совместимость), постарайтесь не использовать его в непосредственной близости от других электронных приборов.

### КОМПЛЕКТУЮЩИЕ ИНГАЛЯТОРА OMRON CX<sup>Pro</sup>



1. Набор небулайзерной камеры JetAIR<sup>plus</sup> (см. ниже)
2. Воздуховодная трубка
3. Отсек воздушного фильтра (подвод воздуха)
4. Разъем для выхода воздуха
5. Выключатель питания прибора OFF/ON (O/I)
6. Блок компрессора
7. Вентиляционные отверстия
8. Мягкая маска для взрослых
9. Мягкая маска для детей

## НАБОР НЕБУЛАЙЗЕРНОЙ КАМЕРЫ OMRON JetAIR<sup>plus</sup>



10. Колпачок клапана выдоха
11. Клапан выдоха
12. Загубник
13. Клапан вдоха
14. Крышка небулайзерной камеры
15. Отбойник
16. Форсунка (расположена внутри резервуара для лекарственных препаратов)
17. Резервуар для лекарственного препарата

### ЧАСТИ ПРИБОРА, КОТОРЫЕ МОЖНО ПРИОБРЕСТИ ДОПОЛНИТЕЛЬНО

- Набор небулайзерной камеры JetAIR CXplus (включая воздушную трубку, загубник, клапаны вдоха/выдоха), серийный номер A040001
- Клапан вдоха из набора небулайзерной камеры JetAIR CXplus, с./номер P040017
- Клапан выдоха из набора небулайзерной камеры JetAIR CXplus, с./номер P040018
- Воздушная трубка из набора небулайзерной камеры JetAIR CXplus, с./номер P040019
- Мягкая маска для взрослых (MAF), серийный номер A040002
- Мягкая маска для детей (MPF), серийный номер A040003
- Воздушный фильтр (набор из 5 штук), серийный номер 8403

### ПРОВЕДЕНИЕ ИНГАЛЯЦИИ ПРИ ПОМОЩИ ИНГАЛЯТОРА OMRON CX<sup>PRO</sup>

Перед использованием прибора необходимо произвести очистку небулайзерной камеры в соответствии с инструкциями по очистке и дезинфекции, приведенными в главе **ОЧИСТКА И ДЕЗИНФЕКЦИЯ** (см. стр. 8).

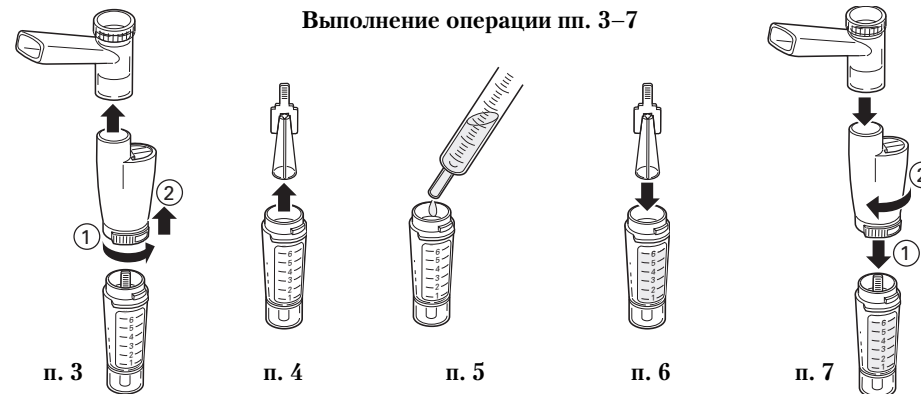
1. Убедитесь, что отсек фильтра (подвод воздуха) и вентиляционные отверстия не закрыты, в противном случае может произойти перегрев прибора.
2. Убедитесь, что кнопка вкл/выкл установлена в положение OFF (O), и подсоедините силовую кабель прибора. Подсоедините электрический шнур с вилкой и подсоедините ее к электросети.

Выполните операции по пп. 3–7 согласно рисункам.

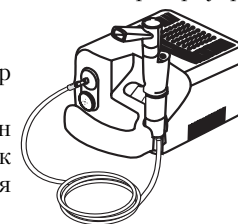
3. Снимите крышку небулайзерной камеры с резервуара для лекарственного препарата, для чего поверните ее против часовой стрелки и потяните вверх. Снимите загубник.
4. Снимите отбойник.

6

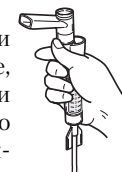
### Выполнение операции пп. 3–7



5. Заполните резервуар лекарственным препаратом, строго соблюдая назначения Вашего лечащего врача по типу и количеству препарата (емкость резервуара не более 6 мл).
6. Наденьте отбойник на форсунку.
7. Вновь наденьте крышку небулайзерной камеры на резервуар для лекарственного препарата и установите загубник.
8. Подсоедините воздушную трубку следующим образом: один конец трубки подсоедините к блоку компрессора, другой — к разъему, расположенному на нижней части резервуара для лекарственного препарата.



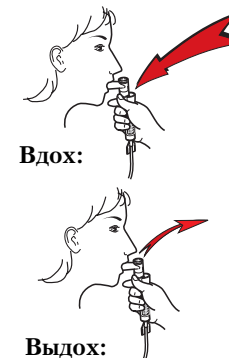
9. Возьмите небулайзерную камеру в руку и держите, как показано на рисунке. Установите кнопку вкл/выкл в положение ON (I).
10. Данный прибор сконструирован таким образом, что при проведении ингаляции не требуется занимать какое-то определенное положение, однако для получения большего лечебного эффекта будет лучше, если при проведении процедуры Вы постараетесь сесть прямо, насколько это возможно. Если Вы намереваетесь принимать процедуру ингаляции лежа в постели, обопричьтесь спиной на подушки.



Проведение ингаляции будет давать наиболее ощутимые результаты, если в это время Вы будете находиться в спокойном, расслабленном состоянии. Дышите медленно и глубоко, чтобы лекарственный препарат мог как можно глубже проникнуть в Ваши бронхолегочные пути. Вдохните, ненадолго задержите дыхание, а затем медленно выдохните. При необходимости возьмите в рот загубник; клапаны вдоха и выдоха будут автоматически отслеживать Ваш дыхательный цикл. В процессе вдоха воздух попадает в небулайзерную камеру через клапан вдоха, а в процессе выдоха отработанный воздух покидает небулайзерную камеру через клапан выдоха.

Не дышите слишком часто. Сделайте перерыв, если почувствуете, что Вам необходимо отдохнуть.

11. По окончании ингаляции установите кнопку вкл/выкл OFF/ON (O/I) в положение O и выньте вилку прибора из силовой розетки.



7

12. Произведите очистку небулайзерной камеры (см. главу ОЧИСТКА И ДЕЗИНФЕКЦИЯ).

**Примечание:** В случае необходимости использования маски снимите загубник с небулайзерной камеры и подсоедините маску. Наденьте ее на лицо таким образом, чтобы прилегание маски к носу и рту было как можно более плотным. Плотность прилегания можно регулировать при помощи резиновой ленты. Использование маски рекомендуется в тех случаях, когда необходимо, чтобы пациент сохранял естественный ритм дыхания.

## ОЧИСТКА И ДЕЗИНФЕКЦИЯ

Перед тем как воспользоваться прибором впервые, обязательно продезинфицируйте небулайзерную камеру, и в дальнейшем повторяйте эту процедуру по крайней мере 1 раз в день.

### Порядок проведения дезинфекции:

- Разберите небулайзерную камеру, для чего отсоедините от него воздушную трубку, загубник или маску. Снимите крышку небулайзерной камеры с резервуара для лекарственного препарата и снимите отбойник (см рис. на стр. 7 п.п 3 и 4 ).
- Проздезинфицируйте все разобранные части небулайзерной камеры (**кроме воздушной трубки и маски**), поместив их не более чем на 10 минут в кипящую воду или в автоклав с максимальной температурой 121°C (время обработки в автоклаве см. в его Руководстве по эксплуатации).
- Очистку маски и небулайзерную камеру производите немедленно после завершения каждой лечебной процедуры. Для этого просто прополощите дезинфицируемые детали под струей теплой воды.
- Маску также можно продезинфицировать при помощи любого дезинфицирующего средства, содержащего гипохлорид.
- По окончании очистки/дезинфекции частей небулайзерной камеры просушите их на воздухе, разложив на чистом полотенце.
- Если прибором пользуются несколько человек, то по гигиеническим соображениям необходимо, чтобы каждый из них имел собственный набор небулайзерной камеры. Рекомендуется заменять набор небулайзерной камеры каждые 6 месяцев (или раньше, если будет обнаружено, что небулайзерная камера неисправна). Для замены набора небулайзерной камеры свяжитесь с представителем компании OMRON (см. стр. 16).
- Наружную поверхность воздушной трубки и блока компрессора необходимо ежедневно протирать чистой влажной салфеткой. Запрещается использовать для этой цели летучие вещества. **Никогда не погружайте блок компрессора в воду!**
- Если Вы обнаружили, что в воздушной трубке скопилось некоторое количество влаги, соедините один конец трубки с блоком компрессора, а другой оставьте открытым. Затем включите блок компрессора и продуйте трубку до ее полного высыхания.

## УХОД И ХРАНЕНИЕ

- Положите комплект небулайзерной камеры, маски и воздушную трубку в чистый пакет и поместите на хранение в специальный карман, предусмотренный для этой цели в чехле для хранения прибора.
- Отсоедините силовую кабель от прибора и поместите его на хранение в отсек, расположенный на задней стенке блока компрессора.
- Хранить Ингалятор на полу запрещается.
- Прибор не содержит деталей, которые могут быть отремонтированы пользователем самостоятельно. Не производите смазку внутренних частей прибора. Никогда не вскрывайте блок компрессора.
- При возникновении каких-либо проблем с использованием Вашего Ингалятора, пожалуйста, свяжитесь с ближайшим сервисным центром OMRON. Адреса сервисных центров указаны в этом Руководстве на стр. 12.
- Утилизация данного прибора должна происходить в соответствии с национальным законодательством, определяющим процедуры утилизации электронного оборудования.

## ЗАМЕНА ФИЛЬТРА

Не реже одного раза в месяц осматривайте фильтр, расположенный в отсеке фильтра: он должен оставаться чистым и белым. При обнаружении загрязнений замените фильтр. Фильтр необходимо заменять не реже 1 раза в год.

### Процедура замены состоит в следующем:

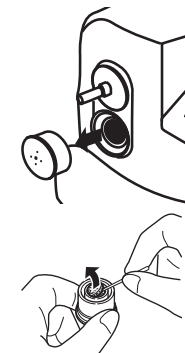
1. Выньте крышку, открывающую доступ к отсеку фильтра.
2. Выньте загрязненный фильтр при помощи небольшого заостренного предмета.
3. Установите новый фильтр, изготовленный компанией OMRON (серийный номер 8403). Набор из 5 сменных фильтров входит в комплект поставки Ингалятора.
4. Плотно закройте крышку отсека фильтра.

**Внимание:** Не используйте хлопчатобумажные и другие материалы при замене фильтра. Не мойте и не чистите фильтр. Используйте только фильтры, произведенные компанией OMRON. Не работайте с прибором без фильтра.

## ПРОБЛЕМЫ, КОТОРЫЕ МОГУТ ВОЗНИКНУТЬ ПРИ ЭКСПЛУАТАЦИИ ПРИБОРА, И СПОСОБЫ ИХ РАЗРЕШЕНИЯ

Если Ингалятор SXP<sup>GO</sup> не производит распыление, или распыление очень слабое, проверьте следующее:

- Убедитесь, что силовая розетка надежно закреплена на стене.
- Убедитесь, что концы воздушной трубки плотно вставлены в гнезда блока компрессора и резервуара для лекарственного препарата.
- Проверьте, заполнен ли резервуар лекарственным препаратом. Если резервуар пуст, заполните его лекарственным препаратом.
- Проверьте, правильно ли установлен отбойник в резервуаре для лекарственного препарата. Если нет, установите его правильно, прижав к форсунке.



- Убедитесь, что воздушная трубка не перекручена. В случае необходимости раскрутите воздушную трубку.
- Проверьте, не засорена ли форсунка. В случае необходимости прочистите форсунку, произведя очистку резервуара для лекарственного препарата. Если форсунку прочистить не удастся, замените набор небулайзерной камеры.
- Проверьте, не загрязнен ли воздушный фильтр. В случае необходимости замените фильтр, руководствуясь указаниями, приведенными в разделе «Фильтр» настоящего Руководства по эксплуатации.

## **ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Тип	<b>OMRON CXpro (NE-C18/EN)</b>
Габаритные размеры (шир., выс., глуб.)	160x90x220 мм
Масса	около 2 кг
Производительность	0,3 мл/мин <sup>1</sup> (среднее значение)
Размер частиц аэрозоля <sup>2</sup>	3,8 мкм <sup>1</sup> MMAD <sup>3</sup>
Максимальная скорость воздушного потока	10 л/мин
Максимальное давление воздуха	2,5 бар (250 кПа)
Вместимость резервуара для лекарственного препарата	6 мл
Уровень шума (на расстоянии 1 м)	60 дБ
Условия эксплуатации:	
температура окружающей среды	10–40°C
относительная влажность	10–95%
Условия хранения:	
температура окружающей среды	от –25 до +70°C
относительная влажность	10–95%
Напряжение питания	~230 В; 50 Гц
Потребляемая мощность	85 Вт
Электробезопасность	предохранитель T2.5AL250V UR Rit, класс 2, тип B
Комплект поставки	блок компрессора, набор небулайзерной камеры JetAIRplus, воздушная трубка, мягкая маска большая, мягкая маска малая, чехол для хранения, набор из 5 сменных воздушных фильтров, Руководство по эксплуатации, гарантийный талон
Срок службы:	
– компрессорного блока	..... не менее 7 лет
– комплектующих	..... не менее 1 года

<sup>1</sup> Измерения проводились с использованием 0,9%-ного раствора NaCl.

<sup>2</sup> Независимое измерение было проведено (Бредфордский университет, Великобритания) в соответствии с Европейским стандартом для Ингаляторов EN 13544-1

<sup>3</sup> MMAD – средний масс-диаметр частиц аэрозоля.

*Прибор изготовлен в полном соответствии с Директивой ЕС 93/42 /ЕЕС (Директива по медицинскому оборудованию).*

### **Компрессорный ингалятор (небулайзер) OMRON CX<sup>pro</sup> соответствует всем требованиям безопасности, предусмотренным законодательством РФ:**

#### **– МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ РФ:**

Регистрационное удостоверение:  
OMRON CX<sup>pro</sup> — МЗРФ № 2003/544 от 10.04.03 г.

#### **– ГОССТАНДАРТ РФ:**

Орган по сертификации средств информатизации, приборостроения, медицинской техники и электрооборудования (ОС «Сертинформ ВНИИНМАШ»)

Сертификат соответствия:  
№ РОСС JP. ME20. A01880 от 22.04.03 г. на партию.

Соответствует требованиям:  
ГОСТ Р 50444-92 (р. 3, 4), ГОСТ Р 50267.0-92 (МЭК 601-1-88),  
ГОСТ Р 51318.14.1-99 (СИСПР 14.1-93)

#### **– ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ, МЕТРОЛОГИИ И СЕРТИФИКАЦИИ:**

Сертификат об утверждении типа средств измерений JP. С. 39. 003. А № 8447.

Зарегистрирован в Государственном реестре средств измерений под № 20047-00.

#### **Символы:**



– Класс II



– Тип B

**CE** 0197

O/I – переключатель OFF/ON (ВКЛ./ВЫКЛ.)



– Предупреждение! Внимательно прочтите это Руководство по эксплуатации.

## АДРЕСА РЕГИОНАЛЬНЫХ ТОРГОВЫХ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВ И ЦЕНТРОВ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ OMRON HEALTHCARE В РОССИИ

1. **Официальным представителем OMRON Healthcare в России является ЗАО «КомплектСервис»,**  
127006, Москва, Воротниковский пер., д. 7, стр. 3 (район м. «Маяковская»),  
тел.: (095) 299-40-64, 209-37-31, 209-92-39,  
e-mail: omron@dol.ru, www.omron-med.ru.  
*Часы работы торгового центра и отдела технического обслуживания OMRON: с 10.00 до 18.00 (без перерыва на обед), кроме субботы, воскресенья и праздничных дней.*

### Схема расположения офиса



2. Баку (Азербайджан), "Фарм Депо-22",  
ул. Внешне-Кольцевая, д. 4,  
тел.: (99412) 62-58-92, 62-84-41,  
e-mail: eldargar@mail.ru
3. Барнаул, "ОМРОН-Алтай" (филиал "ОМРОН-Сибирь"),  
ул. Шевченко, д. 172, оф. 3,  
тел.: (3852) 38-48-96
4. Братск, филиал "ОМРОН-Восток" (Иркутск),  
тел.: (3953) 36-24-24
5. Владимир, филиал Аптечного склада "Новый" (Иваново),  
ул. Б. Нижегородская, д. 77,  
тел.: (0922) 32-67-06, 32-40-91,  
e-mail: noviy@vtsnet.ru

6. Волгоград, "ОМРОН-Нижняя Волга",  
ул. Землянского, д. 7, оф. 17,  
тел.: (8442) 34-84-44,  
e-mail: omron-nv@vistcom.ru
7. Воронеж, "ОМРОН-Воронеж",  
ул. Грамши, д. 73 а,  
тел.: (0732) 39-31-47,  
e-mail: zig@vmail.ru, www.omron.newmail.ru
8. Екатеринбург, "ОМРОН-Урал",  
ул. 8 Марта, д. 13, оф. 513,  
тел.: (3432) 55-31-87, 55-31-81,  
e-mail: medireg@etel.ru
9. Иркутск, "ОМРОН-Восток",  
ул. Трилиссера, 87, оф. 8,  
тел.: (3952) 20-66-87,  
e-mail: postmaster@omron.irkutsk.ru
10. Иваново, Аптечный склад "Новый",  
ул. Колесанова, д. 11/2,  
тел.: (0932) 23-67-94, 42-61-43,  
e-mail: noviy@interline.ru
11. Йошкар-Ола, филиал "ОМРОН-Поволжье",  
ул. Первомайская, д. 106,  
тел.: (8362) 42-65-81,  
e-mail: omron@mari-el.ru
12. Казань, НПО "Медикосервис",  
Просп. Ибрагимова, д. 63,  
тел.: (8432) 99-34-24, 57-97-16,  
e-mail: zdorovie@l-set.ru
13. Казань, "РАФЭЛ",  
ул. Зелёная, д. 1,  
тел.: (8432) 38-93-54
14. Калуга, "МТК", Правобережье,  
2-й Академический пр., д. 13,  
тел.: (0842) 72-98-76, 72-81-81,  
e-mail: mtk\_medtur@kaluga.ru
15. Кемерово, филиал "ОМРОН-Сибирь",  
ул. Тайшетская, д. 1,  
тел.: (3842) 57-06-46
16. Киров, "Электромаш-2",  
ул. Производственная, 33а,  
тел.: (8332) 25-45-09, 56-81-41,  
e-mail: omron@ezmail.ru

17. Краснодар, "Медтехника ОМРОН-Кубань",  
ул. Дзержинского, д.40,  
тел.: (8612) 64-01-92, 64-07-77, 75-92-68,  
e-mail: omron@krasnodar.ru
18. Красноярск, "ОМРОН-Енисей",  
ул. Красной Гвардии, д. 21, оф. 602,  
тел.: (3912) 58-54-94, 21-24-83,  
e-mail: omron\_en@ktk.ru
19. Минск (Беларусь), СП "Группа МБЛ-Бел",  
ул. Немига, д. 8,  
тел.: (1037517) 226-56-54, 227-74-34, 227-81-24,  
e-mail: asmb1@open.by, www.omron.by.ru
20. Нижний Новгород, "ОМРОН-Поволжье",  
ул. Торговая, 12,  
тел.: (8312) 78-06-84, 78-06-89,  
e-mail: omron@r52.ru, www.omron.r52.ru
21. Новокузнецк, филиал "ОМРОН-Сибирь",  
ул. Музейная, д.5,  
тел.: (3843) 47-60-31.
22. Новосибирск, "ОМРОН-Сибирь",  
ул. Немировича-Данченко, д. 169,  
тел.: (3832) 46-18-11, 46-20-68,  
e-mail: sbc@telefun.ru, www.telefun.ru
23. Омск, филиал "ОМРОН-Сибирь",  
Космический проспект, д. 97-б,  
тел.: (3812) 57-92-68 доб.17.
24. Ростов-на-Дону, "ОМРОН-Ростов-на-Дону",  
ул. Вавилова, д. 54,  
тел.: (8632) 77-97-41,  
e-mail: omron@aaanet.ru, www.omron.aaanet.ru
25. Самара, филиал "КомплектСервис" (Москва),  
тел.: (8462) 42-96-06
26. Санкт-Петербург, "Генезис" (продажа),  
В.О., 24 линия, д. 27а,  
тел.: (812) 329-81-53, 329-56-88
27. Санкт-Петербург, "ОМРОН-Северо-Запад" (продажа и тех.обслуживание),  
Просп. Просвещения, д. 78,  
тел.: (812) 557-11-50, 115-88-93,  
e-mail: optiservice@mail.spbnit.ru
28. Саратов, "Прайд",  
ул. Орджоникидзе, д. 11а,  
тел.: (8452) 96-92-33,  
e-mail: oopr1de@mail.ru
29. Саранск, филиал "ОМРОН-Поволжье" (Н. Новгород),  
ул. Большевикская, д. 81А, оф. 201,  
тел.: (8342) 47-15-24,  
e-mail: omron@moris.ru
30. Смоленск, фирма "Партнёр-Март",  
ул. Твардовского, д. 1в,  
тел.: (0812) 52-87-00, 52-66-68,  
e-mail: semenov@tehnosat.ru
31. Тула, "Здравэкспорт",  
тел.: (0872) 20-01-87, 27-96-25,  
e-mail: zdravexp@tibc.ru
32. Тюмень, филиал "ОМРОН-Сибирь" (Новосибирск),  
ул. Циолковского, д. 1,  
тел.: (3452) 24-05-52
33. Улан-Удэ, филиал "ОМРОН-Восток" (Иркутск),  
тел.: (3012) 25-89-40,  
e-mail: omron@burnet.ru
34. Ульяновск, филиал "ОМРОН-Поволжье" (Н.Новгород),  
Западный б-р, д. 27, оф. 307,  
тел.: (8422) 45-58-33  
e-mail: omron@mv.ru
35. Уфа, "МЕГИ",  
б-р Х.Давлетшиной, д. 30,  
тел.: (3472) 52-08-63, 53-35-88,  
e-mail: kl@megiufa.ru, www.megiufa.ru
36. Хабаровск, филиал "ОМРОН-Восток" (Иркутск),  
ул. Волочаевская, д. 115, оф. 46,  
тел.: (4212) 61-54-95,  
e-mail: omron@omron.khv.ru
37. Чебоксары, филиал "ОМРОН-Поволжье" (Н.Новгород),  
ул. Энгельса, д. 28, оф. 25,  
тел.: (8352) 21-24-08,  
e-mail: omron@cbx.ru
38. Челябинск, филиал "ОМРОН-Урал",  
ул. Свободы, д. 145,  
тел.: (3512) 60-99-55, 42-66-40



**Изготовитель:**

OMRON Corporation, Japan (фирма «ОМРОН Корпорейшн», Япония),  
24 Yamanoshita-machi, Yamanouchi, Sakyo-ku, Kyoto, 600-8234, Japan  
(24 Яманошита-маши, Яманоши, Сакио-ку, Киото, 600-8234, Япония)

**Произведено на собственном дочернем предприятии:**

OMRON Matsusaka Co., Ltd., Japan (ОМРОН Матсусака Ко., Лтд., Япония), 1855-370, Kubo-cho,  
Matsusaka-city, Mie-prefecture, 515-8503, Japan  
(1855-370, Кубо-чо, Матсусака-сити, Миэ-префектура, 515-8503, Япония)

---

**Представитель в Европе:**

OMRON Healthcare Europe B.V. (ОМРОН Хэлскэа Европа Б.В.), Kruisweg 577 NL-2132 NA, Hoofddorp,  
Netherlands (Крузвег 577, НЛ-2132, Хуфдорп, Нидерланды)

---



Зарегистрированная торговая марка  
ЗАО «КомплектСервис»

**Официальным представителем фирмы  
OMRON CORPORATION (Япония)**

**по распространению медицинской бытовой техники на территории  
России является ЗАО «КомплектСервис».**

***По всем вопросам реализации, закупок и сервиса обращайтесь по адресу:***

**127006, г. Москва, Воротниковский пер., д. 7, стр. 3 (см. стр. 12)**

**Тел./факс: 299-40-64, 209-37-31, 209-92-39**

**www.omron-med.ru, e-mail: omron@dol.ru**